

Matthias Weege

Ut pafha wiſſeſchēligā augſta Reisara wehleſchau

25. gada:

gahjums.

Makfa ar preeubtischanu par pasti:
 Ar peelilumu: par gadu 2 r. 35 f.
 bes peeliluma: par gadu 1 " 60 "
 Ar peelilumu: par $\frac{1}{2}$ gadu 1 " 25 ,
 bes peeliluma: par $\frac{1}{2}$ gadu — " 85 "

Malka bei peefubstifchanas	Riga:
Ar peelikumu:	par gadu 1 r. 75 L.
bei peelikuma:	par gadu 1 , - "
Ar peelikumu:	par $\frac{1}{2}$ gadu - " 90 "
bei peelikuma:	par $\frac{1}{2}$ gadu - " 55 "



Mahias weefis isnabl weentreis pa nedelu

Mahjas wechs feek ijsvoets fesidee-
nahm no plkst. 10 fahl.

Malsa par ūudinašchau:
par weenās flejas ūmallu ralstu
(Petit)-tindu, jeb to weetu, ū-
taħħda rinda eżem, malsa 8 kap.

Medalzija un ekspedīzija Rīgā,
Ernst Plates bilschu- un grahmatu-
vtulatauvā un burtu - leetuviē pē
Behtera bāsnīzās.

Nahditois: Jaunalaikas finas. Telegrafo finas. **Geltchmeses finas:** Krabpschana Riga. Sagschana. Balas taisties 25 rublu gabali. Auglis gads. Kursemnelu albums. Riga Latvieschu beedriba; vilna sapulze. Beswaines draudse. Lissuma. Tirska Weismane. Mengele. Walkas krelse. Lejas pagastes. Kribisburga. Jelgawa. Leepaja. Novoselje. Peterburga. Samara. Dunajonze. Koslowa. Lombowa. Reni. — **Abrfemes finas:** Vrbstja. Italija. Afganistane. Afrika. Birma. — Sarumoschchanabs. Peteris un velns. Tolstoi. Bar dreschhanu. Noteefschana. Sibli notilumi is Riga. — **Peelilumā:** Rusina. Jelc uflaido seemelu vobla jubru. Graudi un sedi.

Jannatohs finas.

Miga. „Waldbas wehstnesis“ pafneeds pahn
Keisareenes Majestetes wefelibu no 23fcha libdi
29tam Janwarim schahdas sinas: Keisareenes
Majestetes wefelibaš labofchanahs, kas zetā fab-
kahs, gabja wiſā iſgahjufchā nedekā us preefchu.
Klepus apgruhtinaja augsto Slimneegi tikai brih-
scheem, ne wairak kā 3 reisas deenā. Drudis
parahdijahs tikai zaur temparaturas drusku pā-
zelschanos. Swihfchana bija puſlihdī mehrena.
Chſtgriba ir deesgan laba. Sirds puſteſchana
apgruhtina Keisareenes Majesteti masaf neka
agraf. Keisareenes Majestete wiſabā sinā juh-
tahs ſpehzigaka. Mischewſlis. Botkins.

Iaumi blehschi. „Btg. f. St. u. L.“ pa-
stahsta schahdu notikumu no Rigaš: Echo ze-
tortdeenu, pafchā deenas-laikā, lahda dahma, kas
skohlas-behrnu pawadija lihds skohlat, tika no
lahdeem tschetreem beslaunigeem sehneem apstahta
un no skohlas-behrna atschirkta, pee kam wirai
tika is paleto kabatas issagta portmoneja ar naudu.
Minetee sehni wareja buht lahdus 14 gadus
vegi. Echo notikumu pastahstot mums ari ja-
fala, ka us tahdu wihsī jaw daschi zilwēki titu-
schi apsagti, kā ari mums polizija jadara us-
maniga us fcheem jauneem karmantschikeem, kas
schim amatam leekahs padeivusches. Schē ih-
pafchi buhtu dalmahm ja peekohdina, lai fargahs,
ka portmoneju ar naudu netura paleto pakalas
kabatās, lai schahdi manigi karmantschili winahm
nedabutu portmoneju issagt.

Kurseme. Kā „Lib. Ztg.“ fino, tad d'simtēmuischā Alisvikds peezi lauku-pagasti, kohpā sametuschees, ir few usbuhwejuschi f'mutu, diwu tahschu skohlas-namu. Ar buhwes-darbu 1878tā gadā eefahla un isgahjuſcham gadam beidsotees to pabeidsa. Schini jaunā Alisviku flohlā ir par skohlotaju peenemts Irmlaivas seminarists Karl Kirsteina kungs. Skohlenn skaitlis ir schim brihscham 58.

Seedleza. Seedlegas schihdu basnizā, kā „Golofš“ sino, nefen atpakał atrada leeluš trahjumus schaujama pulwera un patronu. Is-mellejot israhdiyahs, kā schee leelee trahjumi pederę diwi schihdu kuptscheem, Moznewam un Makowlam. Wini bija schos aisleegtos trahjumus schihdu basnizā noglabajufchi, dohmadami,

fa tur tos neweens nemeklefhot. Abi schibbi
kuptsch, fa prohtams, ir no teesahm pee atbil-
deschans faukt.

Maskawa. Munis schahds wechstijums ip Maskawas nowehlets, sat to Mahjas weesi us nemtu. Sesideen, 12. Janwari, Maskawas universiteeti bija leela gohda deena. Universiteeti svinjeja sawu 125. dñmschanas deenu un debt jaw agri no rihta pulsjabs ap winu ka ap mihku wezmakhi, winas behrni un behru behrni, pateziga garâ. Studenti naigi ween wahkhs no wifahm vilsfessos puzechm. Bet ne ween jauneem peedereja sibi deena. Universitese apkahrtne bija leela lusteschanahs manama. Van semi laudis gan Leesmanji ja wiñ kom

Un sem raudis, gan rečimai, ja, wiſi run
gaifma nereebj, steidsabs turp. Brastu pilſoni
fwehtku uſwallā redsam lihdsas ſpihdofſcheem mun-
deertineem; wiſi gribaja fwehtku dalibneecti buht.
Uniwersitetes puſchlotas iſtabās jaw bija leels
tauschu pulks falasijees, kād parahdiyahs uni-
wersitetes preelfchneeks Tikonrawowa kungs, no-
ziteem augsteem fungēem pawadits. Sapulzeju-
ſcho ſirdis jaw bija zaur daschahn runahm, lo-
ziti profesori tureja, deesgan eeklūtinatas, tā ka-
eenahkuſcho augſtſkohlas preelfchneecti ar leelu ga-
wilefchanu ſanehma. Kād Tikonrawowa kungs
bija ſawu jauko runu beidsis, Maſlawas gene-
ral-gubernators firſts Dolgorukows winam laipni-
rohku paſneedſa, par runu pateikdamees. Bei-
dsot wiſi kohpā nodſeedaja „Deewſ, fargi Rei-
ſaru.“ Uniwersitetei peefuſtija laimes wehle-
ſhonas ar teſcarameem no malu molabu no

rijanis ar telegrammeem no maiu maiuhm, no
wistahlaahm pasaules datahm. Maaskawas uni-
wersitate ir mihla wifahm Kreewijas tautahm;
katra tauta us tureen fawus dehlus raida, gu-
dribas, finibas fmeltees. Bateesi, Maaskawa,
Kreewijas, muhsu mihlas tehwijas firds, ka winu
wisi dehwe, isplahta us wifahm puzechm gaifmu.
Winas gaifmas stati atspihd pat libds dahrgai
Latvijai. Maaskawa fasilda dascha kreetna Lat-
weescha fudi. Ir pee fcheem fwehtkeem mehs
waram libdsā ganilet, libdsā preezatees; jo ari
muhsu ohsolu kreetni dehli Maaskawas angstflohla
mihlu, filtu paspahni atrod; ari muhsu tautee-
fchi 12. Janvari libdsā dimdinaja. Katram
kreetnam Latweetim Maaskawa ir eewehtojama,
leelā gohdā un zeenā turama. Maaskawas uni-
wersitate ir kreetnus dehlus Latvijai leelus au-

dsinajufe. Mineta augisflohla gahda par zent-
geem Latveescheem, kapat ka mahte par saweem
behrneem. Maſlawas Latveeschu studenti, ka
semu lauschu dehli, ne arween war lihdja nent
no mahjahm tik dauds naudas, ka waretu bes
ruhpehm un behdahm mahzibai nobohdoes. Pa
dalai zentigee Latveefchi paſchi tāhdus ſchlehrſch
lus pahriwar, bet pa dalai ari Maſlawas uni
verſitetes preekſchneeziba ar labu naudas graſi
iſlihds. Tadehl ari mehs no ſiſds webleim
Maſlawas univerſitetei labas laimas un ſelmes
nahkoſcheem laikem, un zeresim, ka tāhs faites,
kas muhs ar Moſlawu faifta, weeno, gadu no
gada jo ſtiprakas paſiks. Augsta laima Maſla
was univerſitetei. Un ſiſ Baondremic.

Nischni Nowgoroda. Nomirufcha kaufmanna Rukawitschnikowa atraitne, fa "Golofs" fino, ir vilsshtai dahuvinajufe 40,000 rublus. Schi naudas suma tiks preeksh tam isleetota, Iai Minina patwehruma-nama wehl eetaifot 40 jau-nas gultas. Schi patwehrumu-nama jaunahs nodałas afflahfchana nočki 19. Februari.

Telegrafo finas

Kijewa, 30. Janvari. Schodeen ap puf-deenu atbrauza Bulgarijas firsts. Pilsfehta ir tehrpusfchs karogds.

Berline, 30. Janwari. Bruhfsja eesneeguse walsts padohmē preefchlikumu, ta sozialistu likuma § 30 ta pahrgrohsams, ta litums paleekot spehēta lippis 31. Merium 1886.

Berline, 31. Janvari. Trohna-runas fatura, ihsfumā fanemta, buhtu schahda: Wahzja d'sihwojot ar wifahm aherwalstim draudsibā. Zeriba, ka meers zaur natureto longresu tiks usturets, ir peepildijusehs; Berlines nolihguma nosazijumi ir gandrihs wiſi ispilditi. Par meera ustureschamu Ciropa Wahzijas waldbia arveenu uſgihtigi ruhpeſees. Pehz tautas faweenibas vanahelschanas ir Wahzu tautai nu eespehja, fawu meera mihestibu parahdiht; fakarā ar to stahw Keisara meerprahrtiga politika, kas lubko ari zitas walstis needabuht us meera ustureschamu. Swatigacee preefschitumi buhſchot: kara-budſcheta noteikſchana ik us 3 gadem; sozialistu likuma pagaxinaschana u. t. pr.

Geschäftsemes finas.

Krahyschana. Preelsh ihſa laika kahds lau-
zineeks naht behdigi galivu notahris pa Kalku
eelu garam Wehrmana dahrsam no Gelsch-Rigas
us mahjahm jeb eebraufschanas weetu, schehlo-
damees un fuhsstidamees, ka kahds lungs winam
azim redsot 5 rublus naudas ismahnijis. To
kahds turumā atrasdamees blehdis dſirdedams
teiz, ka ſchis to wainu gluschi weegli warot dſee-
deht, lai tilk winam par to makſajot weenu rubli,
jo ſchis neween mahnitaju, bet wiſus Rigas
blehſchus un karmantschikus paſihſtot. Winſch
buhschot neween ſemneekam iſmahnitos 5 rubli
atpaakal gahdaht, bet wehl ruhpeschotees, ka wehl
5 rubli ſemneekam teekot klaht peemakſati. ſem-
neezinfch, ka prohtams, ir ar to pilnigi ar meeru.
Wini abi ee-eet wihnusi un dſer, ko galva nef,
jo ſemneezinfch dod labas magarifchais, preeza-
damees par ſaiweem gaideameem 2 reis 5 rubleem,
un eedod karmantschiku paſinejam pagehreto rubli.
Schis ari ſauz puodeli pehz puodeles un nu abi
ar ſemneezinu dſer zepuri kuldami. Kad jaw
labi faſchmohrejuſchī, tad muhſu pilsfehneeks
teiz ſemneezinam, wai ſchis winam newaretu ſawu
kakkautu doht, jo winam kakkis falſtot. ſem-
neezinfch winam to bes preti runaſchanas eedod.
Lai kakkautu winſch dabujis, te winſch ſaka,
lai ſemneezinfch druzia pagaidot, famehr winſch
ar lungu atpaakal nahkot, kaſ tam tos 5 rubli
iſmahnijis. ſemneezinfch gaida ka gaida un
wehl ſchodeen naw blehſchu jeb karmantschiku pa-
ſineju atpaakal nahkam wihnusi ſagaidiſis, kur
ſemneezinfch dabuja wiſu tehrinu (pahraf par
2 rubli) ſamakſakt. Te jaſaka: kaſ ne-atdara
azis, kaſ lai atdara matu. M. D.

Sangscha. Kahds tirgotajs nöpirk pagah-
juscha nedelä no lauzineekla rüdusu-miltus. Tir-
gotajs leek lauzineeklam pirklos rüdusu pee kahdas
mahjas Lefsch-Rigā no ragawahm iskraut, tad
pawehl, lai tas brauzot us wina mahju pehz
naudas. Lauzineeks brauz un tirgotajs eet pa
kahju zelinu gar eelas malu. Te us reis
tirgotajs eestreen kahdā wihnusi. Lauzineeks,
redjedams, ka wairs labi nebuhs, steidsahs winam
palat. To tur wairs nefatizis, winsch nu mana,
ta atrohdahs blehshu nagds. Winsch trauzahs
leelä steigshana uj to weetu atpakat, tur mil-
tus isлизis, bet tee jaw fen bij nokohpti un de-
rigā weetā nolikti, ta ka semneezinam nu bij tuk-
fchā, bes naudas un bes milteem, is pilsfehtas
ja-isbrauz. Blehdis, ta dohmajams, bij zaur
ohtrahm wihnuscha durwim ahrā isgabjiš un tad
us eelas ilweku pulsā vasudis.

Палак тајштее 25 руб. папиҳри, ҷеъз Нигас сиргу
тиргус, меъл лелака мебрӯа еерадуғашес. Ҷеъз палак
тајштабс наудас, ёа „Ниг. Зtg.“ сино, wahrdā
„выдается“ „я“ weetā шахвот барта „и“ un
wahrdā „Государственного“ „е“ weetā „е.“
Запат ари барта „и“ weetā wairak weetās шах-
вот барта „и.“

Kā dabas pehtitaji išvibinajuschi, tad mums
īshogad gaidama jauka wašara, karsts, ūaups
plaujas laiks un mehrena seima.

Preefsch albumia, ko Kursemes pagasti no-
spreeduschi, nolikt pee Keisara Majestetes, miuhfu-
mihlotu Semes-tehwa lahjahm 19. Februari,
fotografs barons Manteufels usnehma fotogra-
fijas no 2 Rihzeneezhm un 2 Rihzeneekem,
no 1 Alschwandsneezees un 1 Alschwandsneeka,
no 1 Dundadsneezees un 1 Dundadsneeka, bei-
dsot no 1 Lihweetees un 1 Lihwa. Wisi bija
gehrbuschees ar wez' un wezo tautiflo apgehrbu.
No Augsch-Kursemes tilai Schepils pagasta

wezakais bija atnabzis. Pawišam albumā buhē wairak neka 40 fotografių užnechuma.

"B. S."

Kugu pasuñchana. Dezembera mehneñsi 1879.
ir gahjuñchi pasuñchanâ fchahbi daschadu walstju
kügi.

Sehgetu kugi: 44 Anglu, 16 Amerikaneeschu, 16 Norwegeeschu, 14 Franzuschu, 12 Wahzu, 9 Italeeschu, 8 Austraeschu, 7 Hallandeeschu, 6 Greeku, 6 Sweedru, 3 Spaneeschu, 2 Kreewu, 1 Dahru un 5 kugi, no kureem nesin, kahdai walstei tee peeder. Pawifam subufchi: 149 kugi.

Damflugi: 15 Angku, 2 Spaneschu, 2 Franzuschu, 2 Wahzu, kóhpá 21 fugis.

Nigas Latv. beedriba islaiduſe pahrfkata par ſawahm darifchanahm un rehkinem pagahjuſchā gadā. Iſ ſchi pahrfkata ſahdas ſinas paſneegjim. Gadu nodſihwojuſchi, mehs no jauna atfkata- mees uſ pagahjuſchā gadā paſtrahdateem dar- beem un pee tam jautajam: Kā ſhee darbi iſ- dewuſchees, kā eet ar beedribas dſihwi? Uſ ſcheem jautajumeem atbildi dohdami, waram apleezinah, kā beedribas darboſchanahs ari notegejuſchā gadā ir it labi iſdewuſfees un kā beedribā ir walſdi- juſe deesgan jautra dſihwe. No tahlaki nodru- kateem rehkinumeem redſams, kā eenemſhanas bijuſchas leelakas par iſdohſchanahm ar 1548 rbl. 24 kap. Tā tad beedribas manta par ſcho ſummu leelaka valikuſe. Schini weetā japeemin tikai par kahrtibas komiſijas, iſmekleſhanas ko- miſijas, II. wiſpahrigo Latveeſchu dſeedaſcha- nas ſwehtku komiſijas, Rig. Latveeſchu komite- jas vrečſch eewainoteem larawibreem un viu

nas-wihru sapulzes 22. Aprili 1877. g., pa-
gabjuščā gadā nobeidsa fawu darbosčanos un
par faweeem darbeem iſdewa ihpaſchu pahrfatu.
Japreezajabs par to, zik ſwehtigi ſchi komiteja
ir strahbajufe un zik ſirdigi Latweefchu tauta
winas darbosčanos ir wezinajuſe. Neflatootees
us to, ka ari no daschahn pufehm preefch kara-
wihreem un winu peederigeem no Latweeftheem
tika dahwanas krahtas, karawihru palihdsibas ko-
miteja ir faktahjuſe libds 12,500 rublus ſkai-
drā naudā un bes tam leelu pulku daschadu
drehbiju, kas naudas wehrtibā ari istaisibis lahdus
10,000 rublus! Par ruhpigu darbosčanos fchahs
komitejas lohzekli, kā fungi tā dahmas (delegee-
retas no Rīg. latweefchu labdarīšanas beedri-
bas pufes) pelna ihpaſchu pateizibu. No Rei-
fara Majestetes komitejai par winas puhlineem
ir iſfazita tiluſe pateiziba un no farkana krusta
beedribas ir apdahvati ar gohda-sibmi komitejas
lohzekli. Komiteja fawu darbosčanos nobeig-
dama, nodewa runas-wihreem ſkaidru atlikumu
no 3671 rbi. $9\frac{1}{2}$ klap., kurſch teek no beedri-
bas usglabats kā pastahwigs kapitals preefch pa-
lihdsibas fneegſchanas eewainoteem kara-wihreem
un winu peederigeem. Beedriba par ſho lapi-
talū makſa 5% par gadu. — Rīg. Latv. ko-
mitejas preefch III. Baltijas laukfaimniezibas
iſtahdes darbosčanabs gaidama tilai ſchini gadā.
Wehl japeemin, ka no ihpaſchas komiſijas tila
zaurſkatiti tee no beedribas preefchneeka jaun-
ſtahditi beedribas likumi un pebz tam no ru-
nas-wihreem pahrfpreesti un peenemti. Pilnai
sapulzei nahzahs winus no fawas pufes pahr-
fpreest.

Gada laikā beedriba iſtribkoja 10 balles, 5 muſikas wakaru, 1 humorističnu wakaru, 1 teh- jaſ-wakaru, 2 konzertes (bez tam weenu benefiz konzerti preelfsch dſeedataju wādoua II. Ahrgala), 3 iſbraukſchanas ſatumōs un 1 gohda-maltiti (19. Februari). Pee ſchihm iſtribloſchanahm pee- dalijahs 9051 perſona. Genemti tika lohpā 4599 rubli 85 kap. un iſdohti 2057 r. 6 f., ta ka paleek ſkaidra pelna no 2501 rbt. 4 f. Tikaī pee gohda-maltites, ka arveenii, ari pa- gahjuſchā gadā wajadſeja peemialsfah (41 r. 75 kap.). Daschadu kāvelku un pa daſai flitta laika deht iſbraukſchanas ſatumōs pehrngad ne-atmēta tahdu pelnu, ka aiphehn, bet ſatſchu wiſpahrigi ja-apleezina, ka iſbraukſchanas labi iſdewahs un ſkaidris atlikums iſtaifa 431 r. 44 kap. Iſtrib- fotas tika 3 iſbraukſchanas: uſ Štrihwera mui- ſchu, Klaivahm Bilde rinōs un Doli. Ar ihpa- ſchu gohdu beedriba tika ſanemta un pawadita no Štrihwerefcheem un Aifraukleſcheem mit katram, kas pee ſchihm iſbraukſchanas peedalijahs, ta laipniba un draudsiba, kas te no lauzineetem pret muhsu beedribu un winas preelfchneetem tika parahdita, valiks pastahwigā atmīnā. — Beedribas lohzelku ſkaitis pagahjuſchā gadā bij 1052.

1632. Pilna sapulze. Swebtdeenu schejeenas Latv. beedriba, pabr kuras darboschanos isgahjučā godā nupat pafneedsam plāšchakas sūnas, natureja fawu pilnu sapulzi, kurā tīla ūchabdi runas wihi eezelti; J. Dombrowskis, A. Bergs, J. Einbergs, R. Bergs, F. Pauls, R. Dūnsbergis, P. Linde, R. Eichmannis, R. Leeknejs, J. Zauka, P. Freimanis, E. Legsdinsch, A. Strauchs, J. Smilga un J. Laube. No agrakeem runas-wihreem amata paleel: J. Baumannis, R. Kalninsch, A. Spunde, R. P. Rambergis, F. Großwalds, G. Pasits, M. Balds, P. Lujaus, F. Wessers, J. Mednis, J. Maters, J. Emzohns, R. Blawneks, A. Ahbrandis, R. Salminsch, J. Saktis, A. Grünupps, J.

Rosenthal's, S. Martinsohns, M. Lappa un J. Kreewinsch. — Preeskneezibū zehla tai 29tā Janwari. Tika eezelti: par beedribas preeskneeku — R. Kalninsch; par preeskneeka weetneeku — A. Webers; par rakstu-wedeju — J. Grosswalds; par mantas sinataju — N. Blawneeks; par beedu sinataju — R. P. Ramberg's; par grahamatu-wedeju — Fr. Pauls; par fahrtibas komisijas preeskneeku — A. Ahbrandts; par ekonomijas un nama pahrsinataju — R. Bergs. Bes tam pec preeskneezibas peeder wehl sinibu komisijas preeskneeks (schim brihscham B. Dihritis).

Schis beedribas gads buhs daschadā sīnā es-
webrojans. Beedriba ūchini gadā iſrikkos 2tros
wispahrigos Latweeschu dseedaſchanas ſwehtkus.
Bet wehl zītu peeminas ūhmi beedriba grib ūchim
gadam zelt: runas-wibri ir noſpreduschi dibi-
naht Alessara 25 gadu laimigai un ſwehtigai
waldiſchanai par peeminiu ihpafchu kapitalu,
ſcho kapitalu ar muhsu Semestehwa atweh-
leſchanu noſaukt par Aleksandera kapitalu
un if ta, tad buhs 100,000 rubli ſakrahtii,
dibinaht laukfainneezibas un amatneezibas ſlo-
las. Daschi tautas draugi preekſch ſchi mehrka
jaw ir labas sumas ralſtijuschi un til ūhds buhs
dabuta atwehleſhana no waldibas, beedriba ū-
fahls naudas laſiſchanu ari ahrpus beedribas.
Zeresim, ta ari no ſchi darba Latweeschu tau-
tais zelſees gaifma un ſwehtiba!

Beswaines draudse. Schihs lapas № 3 pa-
sneedsam sinu pahr lahdu tureenas notikumi.
Schim notikumam par ißlaidroschanu ir „B.
W.“ peefuhits schahds raksts: „Sem wiesraksta
„if Beswaines drauds“ top Latwieeschu laſiba-
mai publikai pasneegts stahstis, kas sino par
lahdu atgadijumu ohtrods seemas-fwehlos. Mih-
duschu mahjas dalā. Teeſcham newar zita ee-
meſla eedohmategs preeſch ſcha tibſchi ſagrohſita
un melkliga aprakſta, fa nodohmu, mihleem laſi-
tajeem preeſch azim west, zil netaiſnigi daschi
privatzilvēti, fa ari teeſas, pret nabagu ſen-
neku iſtrahs, kas ne fa launa now dārijs.
— Sem „diwi fweschneckeem“ un „mahjas ſlo-
lotaja S.“ ir apalſchā paraſtijees dohmats, kas
tagad nemahs brihwibū, wiſu to atgadijumu, pehz
vareesibas ſchē laſitajeem aſtahſtit.

Ds—wā us jakts buhdams, es isdsirdu kohfu
beesumōs elsofchi ofus wahrdus mainam u. t. t.
— es islehzū is tamanahbm un atradu Ds—was
pikeeri, kas ari ir swehrinats meschafargs, semē
gufam un ar ohtru zilweku zihnamees. Uswilt-
tas flintes fcheste stahweja fneegā, kamehr stohbs
bij pikeeram us fruhls litts. Ne ka newarja-
dams, kas tur noteel, es norahwu flinti fahnis
un fagrabhu ar ohtru rohku pee lakk-lakata, pee
tam meschfargam usfaudams, lai pezelahs. —
Israhdiyahs, ka bija mehginais to zilweku ap-
kahlah un, tad tas nebijs lahwees, tad abi fah-
fuschi plehstes. Kamehr es wehl flinti rohka-
tureju un welti mehginaju flepena medineeka
(Wilsodieb) wahrdus issinah, bija kahdi 8 — 10
zilweku is tuvejabs mahjas ap mums fapulzeju-
fchees; tee nu, if fewischki us mani, ka usbru-
zeju, lamajahs un lahdeja, pee kam leelakais un
distakais runatajs arweenu pahymeta, ka es
gaut fawu eejaukschanos buhtu warejis to zil-
weku nonahweht. — It meerigi es luukoju wi-
nam isskaidrot, ka es tik tabebt eejauzos, lai
nelgimi waretu nowehst, kas tahdā buhschanā
ar peelahdetu un uswiltu flinti latru azumirkli
buhtu warejuse notift.

Lai nu likumiga zelā waretu wisu atgadijēnu tahtak isschikt, es faziju sapulzeteem manu un mana schwahgera wahrdū, kas ari pa tam bija

peenahzis, un prasiju, lai wini faka, fa tahs mahjas un winus paschus fazs, — bet tas tapa it teepigi leegts. — Mo sehna, kas manas kamanas kutscheereja, mehs beidsot dabujam snaht tuwejahs mahjas wahrdi un dewames prohjam, pawaditi no niknalahm samashanahm.

Schibs lectas ismeklefchana atrohnahs tagab Zehfu brugu-teefas rohkas.

Tas ir ihsuuma wijs atgadijums.

Tas wahrds „pakahrt“ no manis gan ir leetots, — bet kahdā fakara? Rad leelakais runakais arveenu un weenumeht peemineja, fa es buhtu warejis to zilweku nonahweht, es atbildejunerunajeet no tam, kas buhtu warejis notilt, — buhtu warejis kahds noschauts tilt, buhtu warejis kahds pakahrtis tilt, buhtu warejis kahds nosists tilt, — wisas tahdas leetas, kas buhtu warejus̄has notilt, schim brihscham sche nepeder. — Ra fwefchimeeki jauneli fneegā wahrlijuschi un kahjabm minuschi, ir rupji meli.

Kad mineta stahsta beigas wehl tohp waizats, kas ar teem diweem usbruzejeem notizis? — tad es us to atbilsdu, ka wiso schi leeta wehl atrohdahs pee teefahm un libdi schim tikai weena starpas-leeta, kas pee pirmahs isklau schinas notika, ir pabeigta.

Zefwaines draudse es eßmu wairat gabu bijis
par draudses preeschneeku un draudses funga
weetneeku un apeleereju meerigi hee tureenä drau-
dses, waj wina no manis war to dohmaht, sa
es bes cemeſla ſpehtu usbrukt newainigeem, ne-
apſargateem zilwekeem un teem bahreſtibas daribit?
— Bet kadeh! tad laift paſaule wehl nepabeig-
tas prozeses tihſchi fagrohſitus un melkligus
apratſtus?!!!) Ad. Sadowſky,

Galaxyleitung.

Lisuma. Mihlo „Mahjas weesi,” tu nesi preezigaš un behdigas finas, kantschu apgaismofchanas usteikdams un tumschus mahnitizigus lauschus norahdams. Tad es ari jaw kahdus gadus pastahwigas „Mahjas weesa” finotais buhdams, no fawa widus, un aplahrties neko-ne-apflepju, bet to lasitajeem pasinoju. Todorot man ar noscheloschanu jašaka, ka no dscheem, tumcheem un mahneem tizedameem lraudum es esmu mantojis apkaufchanu un patlahstu wahrdus; bet par to neko nebehdadams gribu ar yatefigu snojumu zeen. „Mahjas weesa” lapinu pildiht, un paſneegt zeen. Lasitajeem un lasitajahm aifween fawu trahjuminu, kamehr manas rohkas ſpehi ſpalwu tezinaht. — Jaw fawā laikā zaur „Mahjas weesi” lasitajeem esmu snojis no Sinoles par kahdu lehltizigu zilwetu abrūt, pee tam, zik wareddams, lehltizigos pamahzijis un pee atihschanas wedis, ifskaidrodamas, kahds ir kahdu ſihlueku darbs, prohti tik laudis mahnit un naudu iſwilt. Schoreis man ir wehl kas breefmigals no fawa widus jaſino. Man gadijahs no fawas mahjas pee kahda fawa drauga aijstaigaht, deht fawu rafſtischanas darbu pahrrunaſchanas. Tad es eegabju turpat kahdus 40 fahlus no wika dſihwoſla buhdama frobgā, kur frohdsineeze un minas meita ee-fahla ar mani walodas. Tahlak rimadama frohdsineeze man Fahla ſtahtsib: „Sche pat pee mums kahdas 4 werties dſihwo kahda ſihlueze, kuru apmeklejufhas trihs ſeeweetes, prohti diwi ſaimneezes un kahda jaunawa. Taks wiſas, ka frohdsineeze to iſteiza ir biuſchais. Lisumne-

*.) Kad arvīzēm buhtu attauts tilai finojumus var labdeem atgabijumeem nest, tas jaun teesahm — varbūt vēz labdeem 5 waj wairak gadeem — ijsmellēt un issčiklini, tad neprohlaams, tam tādāk wejazs finas mehl buhtu parādītam laisti. Vēz mušu dožnīm, wiši tāholi finojumi ir žotiņi wajadīgi, jo wišni — ja ari ne wišas punktēs glieži patēzi — sīpiņi vepralīdi, nelaipības norēmēt un nelaibību varītajus ustrādīti.

ies, kuras pee schahs melu-mahthes ic gahjuschas.
Kas pee siblneezes eet, tam wajagot brandwihnu
puidelē lihds nemt. Kamehr ar frohdsineezi tu-
naju, te kahda man pasibstama feeweete eenahk,
panem brandwihnu puidelē un aiseet. Es nu
pehzak frohdsineezei prafiju, fur feewina to brand-
wihnu nefsiks. Us to frohdsineezei man paklufn
stahstija, ka mineta feeweete schai efot ta istei-
kuje: wina efoht bijusi kahdās behres, kas ne-
ilgi bijuschas, un no tahn efot waina tilusi,
tadeht ejot pee scheem teizameem ahristmaneeem,
tarflaht wehl peelikdama, ka ne-efohrt wis teesa,
ka mahgitajs falot, ka newajagot tahdeem tizebt;
bet tahdeem efoht faws spehls un warot laimu
un labu dariht.

Mums, gohds Deewam! ir schinis laikds bran-
gas skohlas un apgaifmoschanas nami un we-
zeem tehweem un mahtehm ir spehzigs draudses
gans, kas ik swiehlddeenas no spredika frehsla-
tos, kas naw skohlas sawa laika bauidjujahi,
yamahza un norahj, atmest tahdus tumfisbas dar-
bus, ja wehl fur kahdi atraftos. Bet wirsch
neween preefch firmeem tehweem un mahtehm
to yamahzishanas wahrdu ifsehj fa kahdu dahrqu
sehlu, bet ari preefch wifseem saweem wezeem
un jaumeem ganameem pulkeem. Ari es no fa-
was pufes wehleju, zit ween eespehju: „Dse-
neet nohst no fewin to wehl buhdannu tumfisbas
miglu un raugeet pehz spohschas vateesibas gaif-
mas!“ Baloschju Jurie.

Balochi Gurus.

Tirsa. Savā laikā kahds sinotajs bija ratstūjis, ka Tirsaas draudses skohla nodeguše, kas ari teesham tā bija. — Tagad warn jen. Iafitaseem preezigi pasinot, ka skohla tīsa ar leeslako rūhpību un veiklumu salabota, tā ka javitai 8. Janvāri wareja sahkt, stundas dot. Neveens to nezreja, ka tas tik ahtri notiks, bet zaur to, ka tikai jumts bija nodedsis — lai gan ari zīs eeslahdets — un ihpaschi zaur leetas daritaju rūhpību un gahdaschanu ahtrā laikā jaunu fchindeli jumtu uszehla un skohlu par leetajamu fataisija. Bisleelsaku patežību ir noplīnījis Druveenās barons J. v. Wolfsa fungs, kas teesham wiſeem spēkleetm gahdaja, ka skohla tilktu zīk ahtri ween eespehjams, fataisita. Tas, paldees Dēewam! ka redsam, ir isdweeis un tagad savā darba laukā auglīgos graudimis seht. It laimigas un felmigas deenas nowehlu skohlotajam, kuram schai nelaimigā atgadijeenā tilpat weenā, ka ohtrā sīna wiſleelakahs grēhtibas un behdas usbruķa. Lai lauku-mahte winu apswehti un laima ta darbus weizna! — Tikai ar noschehlofchanu japeemin, ka Druveenās pagasta skohla, kura ari nodega, wehl nāv fataisita, zaur ko nabaga behrīcem wiſu seemu bes mahzibas un noschehlojamam, no weetas un amata atlāistam skohlotajam bes weetas jāpawada.

Weismane. No tureenias muns peenahzis
fahbds räfts: Tatschu reif spruka wala! Kas-
tad? Nu jits nelas ka weesigs wakars, ar bsee-
daschanu, danzofchanu, rohtulahm un johkeem.
Tad gan laikam gahja jauntri. Oja, itin seini!
26ta Dezemberi fhis atgadrijums notika. Kreh-
slai fahkotes lauschu pulsi, ta sindras us lec-
tus laiku, sche muhsu walsts skohlā, kura par
danznizi bija isredseta, fasteidsahs, ta ka ar drehbju
biketeihm nepeetila, bija jadobhd zitemi no pa-
pihra. Paprekschu tureja runu fahds muhsu
walsts semkohpis, kura winsch ihpaſchi jaunek-
leem mahzibas dewa, ta buhs istureees us fhi
wakara zela. Pebz tam fahkabs galopeerescha-
na; deht milfigas publikas tschaloschanas stipro-
lara-musiku tikai gruhti wareja dsirdeht. Bei-
gas fahds is publikas jaunekrem, us alkouscha-

nu, Ad. Alunana kuplejas veklameereja, bet tahs winam tika no kahda aisleegtas, ar to eemeeslu, ka tahdas tikai deroht krohgots dseedaht, bet ne fche. Noscheljomi. Alunans wirs Baltijas skatuwehm tautas jaunekleem mahza, lai ari tee wina walodā strahdā tautai par glihtumu, un fche pee mums wina kuplejas tika islamatas par krohga dseefnahm.

Bahrsda.

Mengele. Schi pagasta dseedataju kohris bij isrihkojis fwehldene, 27ta Janvari, "weesigu wakaru," Hübnera f. dsihwolli. Weesigu bij laba data sapulzejuschees, no kam jaspreech, ka ari eenehmums nebuhis wis gluschi mass. Weesigs wakars eesfakhs ar ihfu runu, kuru kora wadons Springe f. runaja, peeminedams muhsu schehligo Keisaru, kusch lihds schim laimigs no negehlneelu laumeem nodohmeem eshoft pafergats; tapat ari schehligo Semešmahti, kura jaw weselaka jussdamahs us Peterburgu pahrnahku un tuhlin nodseedaja Kreevu tautas luhgschanu: "Deews, fargi Keisaru." Danzofschanas starpā reisu reisahm tika dseedatas pawifam diwpadsmi dseefmas, no krahm daschos brangi isdewahs, tikai japeemin, ka daschas jautras dseefmas drusku par lehni tika dseedatas. Been. Mengeleescheem issaku sirsnigu pateizibu par Scha wakara isrihkojumu un ka ari bij gahdajuschi par kreetnu sangu uspafeschhanu naiks laikā.

Dhsolin fch.

Wallas kreise. No tureenas mums peenahzis kahds raksts, is kura kahdu druzinu ari faweeem lasitajeem paſneegsim. Raksts fabkabs tā: Muhsu G. draudē gan rohdahs dauds tahdu, kas tautas gaſchibū mihi ſiplahtiht, wiſadi puhledamees, ka ar weesigu wakaru isrihkojhanu, ar runas-wakareem un grahmatu krahtuves tureſchanu; bet ka jaw wiſur, tā ari muhsu draudē ari tahdi atrohnahs, kas mihi tumfibas darbus strahdaht, it nemas ne-apdohmadami, ka tas it negohdigi, kad fwehldenas wakareem ſisdamees un plehſdamees ap krohgeem waſajahs, fweſchneeleem, kas pa zetu brauz, ſirgus aptura un paſchus ſadausa. Kas ſhos darbus dara? Us tam ja - atbild: jaunekli. Negribedami tos nedarbus, kas pee zela-wihreem beidsamā laikā notikuschi, fchē iſtahstiht, bet tikai peemineht, lai ſchahdi, no peeklahjibas zeka noklīhduſhee jaunekli us iſta zela atpalat greestos.

Kalneene. No tureenas mums peenahzis ſchahds raksts: Zails pee mums naw auks. Vlasa ledus un ſneega kahrtina apſeds zetus un braukſhana labi ſchirkabs us preekſchu. Par zitahm leetahm naw dauds ko fuhrtees, jo ar tahm war meerā buht, kad tikai ſichki un azu-draugi ſawas afahs mehles daudsmaſ cemauktōs turetu un faweeem kaimineem no muguras ne-uſtristi. Daschs us to ween ir iſgahjis, zilvekus apmeſlot un wiņu dsihwes weetas zaur to dabuht. Weenam us tahdu wiſsi itin labi iſdeweſes. Lai Deews kahram palihds! Bet gohda wihram peenahkabs gohds un neram paleek neram ſlawa.

Kahds aifgabjejs.

Gr. Šejas pagasts. Kamehr ziti pagasti darbigi ſvihda, eegrobsdami un eewesdamī ſawāwidū daschadas beedribas, ka: teatrus, dseedaschanu u. t. pr., tamehr muhsu pagasts meerigi rohkas klehpī tureja, un ažis nobst gresa, pee ſewis fazidams: "Kas ir bagats, tas lai wairomantu." Bee mums jaw nemahjo tahds gara un meeſas jautrums, ka daschōs zitōs apgabālōs, jeb waj tad ſiniſkas beedribas ari warehs kahdus auglus panahkt.

Tā tas bija kahdus wairak gadus atpalat. Bet tagad ir pawifam zits jautajums: rohdahs dohmas, waj nederetu kahdas beedribas dibināht,

kas ſihmetos us pagasta jeb tautas ſiplaſchanu. Muhsu pagasta lohzelki, kaut gan naw nekur wehſturiski uſſihmeti tautas ſiplaſchanas labad, ka tas daschōs zitōs ir notizis, kur kahdas pamigas beedribas paſtahv, tomehr wiſpahrigi nemot ir jaſala, ka dauds no muhsu pagasta kreetnakeem lohzelkeem war daschādahm mahzibahm lihdsās ſtahweht. To peerahda pa datai mahſfliga dseedaschanu neween pagahjusčħos leedēnas un waſaras ſwehldōs Šejas baſnizā, bet ihyaschi ſeemasfwehldōs, pee kam ſeewefch bals ſakſtigalas poħgaſchanai lihdsigi iſklauſijahs. Par to wiſwairak pateizibas nahlaħs ſkohlotajam J. Kalnina fungam, ka dseedaschanas wadonim par fekmigeem puhlineem.

Jazere, ka turpmak J. Kalnina fungs netau-pihs ſawus paſcha mihiſbas un ſinibas ſpehkus pagasta un tautas labad; bet zentifees jo prohjam uſſahktu darbu goħdam galā west.

Lai Deews dohd, ka muhsu dseedataji jo driħi ſafneegtu wehſturiski pamatu dseedaschanā. Tagadibā zeribas pilns nahkamibai preti ſteidſtees atleek neween pateiktees pagahjibas ſmarſchigam ſtahdinam, kas muhsu draudjes widū wairak reis es ſmarſchojis, bet wiſwairak jaſhelejahs, lai minetais ſtahdinibah atraſtu dſikas un plaschas faknes, zaur ko iſaugtu jo ſmarſchigs kohks, pa kura plascheem ſareem putniki lehktu, un peeku ſelineeks karſta ſaulē ſtaigadams, ſem ta, prohti mineta kohka, lauwehni atdusfetos. Muhrneeku Jahnis.

Krihsburga. No tureenas "L. A." ſino paſr ſchahdu notikumu: Swehldene, 13. Janvari, adwokats Rostovskij fungs pulkſten 2 pehz puſdeenas iſnahza no Krihsburgas meeftina un no-gahja us Daugawu pee ahlinga, kur tapa preekſch ledus-pagradeem ledus-laufes. Drehbes no gebr-bees un zepuri uſlizis us kahdu ledus-gabalu, adwokats paſrmeta kruſtu (io bij pareiſtizig) un — eelehza uhdēni. To redſedami kaudis ſtei-dahs palihgā ar laiwinu pa lejas puſi, jo tur Daugawa wehl nebija aiffalusi. Bet nelaimigais tapa no ſtraujahs Daugawas aħtri parauts ſem ledus, un tā lihds laſminam aifſibts. Tē ſlihzejs wehl reis uſſchahwahs us augſchu un tapa ſakerts no glahbejem, bet — par wehlu. Gan dakteri no poblejahs zik ſpehdami, bet ne-wareja wairs atdihwinah. Kamdeht ſawai dſihwibai galu darijjs, naw ſinams, lai ari ſau-dis runa ſħa un tā. No draugeem un paſiſtameem efot atwadijecs, fazidams, ka gan wairs nefatikſhotees.

Želgava. Us eelſchleelu-ministerijas girkuleera-preekſchrafstu no 24. Novembra 1879. gada Nr. 37 ſop no Kurſemes gubernas-komisijas, kara-deenasta leetās, zaur ſcho ſinams darits, ka us jautajumu, — waj ſlimibas deħl atlaiftos ſaldatus, kad tee no aprinka-komisijahm jaw paſrhuhkot, wajaga wehl pahluhkop no gubernas-komisijas, ja aprinka-komisija naw wiņus ween-balfigi atſimui par derigeem jeb nederigeem, — it eelſchleelu-ministerija, lihds ar kara-ministeriju nolikuſi, ka, ja aprinka-komisijas lohzelki jeb aħreſti newar fanahit weend ſrahħo, wajaga ſlimibas deħl ſaldatus, tapat, ka rekrubħusch, wehl reiſ pahrmellet no gubernas-komisijas.

Leepaja. "Rib. Ztg." paſneeds ſchahdas ſikas paſr Leepajas augſchanu pehdejħos gaddos: 1871. gada Leepajai biuſchi kahdi 10,000 eedſiħwotaji, 1876. gada — 15,800, 1877. g. — 18,900, 1878. g. — 24,200 un 1879. g. beigās 29,300. — Aħrejnejku bijis Leepajā: 1877. gada — 587, 1878. g. — 819 un 1879. g. jaw 2854. Schibdi ari ar Leepajas augſchanu Leepajā ſtipri wairojuſchees; tā wiņu

bijis: 1877. g. — 2914, 1878. g. — 3563 un 1879. g. — 5867.

Kad ari par eedſiħwotaju ſkaitla wairoſħanu buhtu jappreezajahs, tad tai ari ir fawas launahs puſes. Neſanahl tē tikai tahdi laudis, kas ar fawahm zihtigahm roħlahm grib muhsu darba ſpehkus pawairot, bet ari tahdi, kas grib tilt pee mantas, kaut ari naħħtu naidā ar kriminal-lukumem. Tā 1877. g. muhsu polizijs walde apzeetinajā 887 zilveku, no kureem 654 krita foħda; 1878. g. pažeħlaħs apzeetinato ſkaitis jaw us 1122 un nofoħħido us 915. Bet 1879. g. tika 1854 zilveki apzeetinati un 1282 noteefati. Tā tad noſeđiſbu ſkaitls it audis dauds leelakā mehrā, nela eedſiħwotaju ſkaitls.

Rowoſelje. No tureenas mums peenahzis raffis, is kahdu wiſsi tureenas apgabala puſchi few lihgawinas iſrauga un prezzejahs. Tas efot tā: Meitas wiſas ſa-eet weenās mahjās un tur wiñas strahda, wehrpi jeb ſchij jeb ſitu kahdu darbu dara, kas pee roħlaħs gadaħs. Tur nu hanahl puſchi no ziteem zeemeem un tad meitās ſkataħs. Kad puſiſi atroħi kahdu pa-tiħlamu meitu, bet kad meitas teħwħi jeb maħte ne-laish, tad wiſiħ meitu ſaqħħus nosog un aifwed. Ta ſaqħħana ir ſchahda: prohti meita fataifa wiſu gatawu, fawas drehbes, fawas leekas un wiſu, kas wiñai ir; tad bruhtgans abrauż nakti norunata laikā un to aifwed. Kad wezaqqi ſinu dabuħn, fur meita aifwesta, tad wiñi aifbrauż. Jaunaħs pahris, preekſch wineem flanidamees, wiñus peeluhds. Beigās wiſi iſlihgħi un ſeeta ir beigta.

J. Sagers.

Peterburga. Peterburgas dome neſen pils-feħtas weetneek barons Friederiks eesneediſi lohti derigu preekſchlilku. Wiſiħ grib, ka Keisara 25 gadu walidſchanai par peeminu filku dibinats Kreevu tautas teaters, kura tiktū iſrahdi-tas weeglas preekſch praſteem, ne-attibstiteem ſau-dim ſaprohtamas lugas. Iſrahdiſchanas lai notiktu til ſwehldenās un ſwehldu deenās, kad wajadſigs, tad ari pa diwi reis es deenā. Če-eeħħanas makfa tai nebuħtu augħtak par 30 kapeiħam. Preekſchlilums tika dome ſaxxens ar leelu patiħħanu un nodot lai domes ī-niſiħħi, kas aypgħadha jubileja ſiviesħanahs kahrti. Kad ari nodohma iſpildiſħana lihds 19. Februorim nebuħtu eefpehjama, tad to tadieħi ne-atmetihs. Wiſi atrod, ka Kreevu tautas teaters atnesti lohti labu augħtus, jo tas deretu preekſch praſta kahħu iſgħiħi ſiħħanahs un at-tureħħanahs no teem lihds ſħim gandriħi weenig i-kohpteem dſerħħanahs preekiem.

Peterburga. Kā "Walidibas Weħſtneħiſ" ſino, tad nakti no 27ta us 28to Janvari polizijs atrada kahdā namā us Wasilij-Oſtronu druk-schanas presi, burtu Falistu, dauds eelxemplarū no dumpineku awiſes "Melaħ pahrgrobiſħħana," kahdus pudus burtu, daschadas paſu blankets, pakalta fitas uſtureħħanahs ſiħmes un 3 rewolwerus, no kureem diwi bija peelahdeti. Kot-teli atrastee zilveki tika apzeetinati.

Samara. No tureenas raksta, ka pehz ſib-wahs seemas kahdus tſchettas nedekas, ſtipri fala, ir eestabjees leħn laik. Leelas ſneega kuperas, kas par to bija ſafnigusħas, dara tureenas eedſiħwotajeem deesgan ruħpes, ka tab- miħlism laikam atmetotees nefakħtu kust, tapexi ari polizijs iſlaidu fe-pawħħli, lai ſneega kuperas no nameem un if-pagħalmeem (feħtswideem) iſſekkipelejot un us tuk්kheem kajjum ħiem iſwedot. Schi pawħħle netekot wiſai kahrti ewehrota un pawħsari Samaras nebrueħtahs eelas deeg- gan ſliktā buħħanā atrafees. — No ſenitħab

pufes ir us turgus platscha eetaisitas daschadas bohdes, kur pawafari, kad fliku zelu deht ne-warehs pilsfehctai peewest chdamaas leetas, tiks par lehtaku zenu pahrochtii milti, maife, kartupeli u. t. pr., lai kuptschhi schibs leetas truhkuma laika nefadahyrdina. Schabdi truhkuma un dahr-guma laiki ari zitats buhshanás parahdahs. Balku un malkas zenas deenu no deenás aug; mahju lohpi teek leela slaitli pahrochtii preefch kau-schanas, tapehz ka lohpu chdamaais paleck ar-weenu dahrgaks; zitats darishanás fahk waldht leels kluſums, simteem strahdneku stahw us turgus platscha un mekle darbu, bet darba naw, turklaht wehl peenahk is zeemeem jauni strahd-neki, dohmadami, ka pilsfehctai kahdu velnu wa-refhot faguht; pilsfehctai nekahdu velnu nedabujschi panahkt, wini wehl behdigaká buhshaná eekutahs.

Reis no Samaras runadami, peeliksum ihfu siku par kahdu atgadijumu, tas nesen Samara-notizis. Tas bijis ta: 14ta Janvari kahdu funga kutscheerim notikahs breefmiga nelaim. Kutscheeris, kas dauds reis mehdsya peedsertees, bija kahdu jaunu sirgu breefmigi kahvis. Minetá deená winsch atkal sirgu, kad tas patlaban ehda, breefmigi sita, tam wairak reis as ar rungu pa galwu mesdams. Kad pebz tam kutscheeris spani uhdena file celehja, gribedams ar chdamo apmaiſht, tad sirgs kutscheerim tik stipri galvá eckohda, ka ar weenu rahweenu gandrigh wiſu galwas ahdu ar mateem norahwa. Kad kutscheeris bes famanas pakrita gar semi, tad sirgs winu fahka ar kahjam miht. Par laimi eenahza fehlscha stalli un redseja kutscheeri gandrihs bes dzhivibas gutam. Wina fahka pebz palihga fault un us winas faulshchanu pees-teidsabs zilweiſi klah, kas tikai ar moblahm wareja kutscheeri no fatrazinata sirga isglahbt. Kutscheeris atrohnahs noschelohjamá buhshaná un laikam wairak nebuhs dzhivots: winam ir kameesis fadausis, wairak zaurumi galvá emihti un wairak ribas pahrlaustas. Schis notikums lai sirgu bendehm buhru par biebmashanu, ka sirgi, par dauds kauti, ari atreebjahs.

Dunajowze. No tureenahs teek rakstis par kahdu leelu sklohpuli. Tas bijis ta: 9ta Janvari nomira (lailam truhkuma un aukstuma deht) apteekleru prouisors L. T., kas bija neprejees un pawifam fawadu dzhivi weda. Winsch bija 58 gadus peedshwojis. Winsch bija few nonohmajis masu istabimu, kur winsch dzhivwoja, un pats fewi apkohpa un chdeenni taisija, prohti winsch nogahja us turgus un nopyrka kukuli maiſes, kahdus aknus u. t. pr. Aukstá laiká, kad ari stipri fala, winsch nekad nekurinaja fawu krahfni, ar wakareem winsch nekad nededsinaja svezi, to par leeku isdohshchanu turedams. Us tuwejo pilsfehctiu, kas kahdas 17 werstes bija tahtu, winsch par turgus deenahm nogahja, lai waretu maiſes kukuli nopyrkt, kas bija par pahri kapeikus lehtaka. Ta tad wezais sklohpulis 17 werstes turpu un schurpu staigaja, lai pahri kapeikas waretu ustaupiht, un tomehr winsch nebijia nabags, wina mantu rehkinaja us kahdeem 30,000 rubleem. Kad winsch nomira, tad teefas wina mantu usnendamas winu istabu is-melleja. Istabu ismekledamas teefas atrada wifadu fihku naudu pa istabu isbahrstitu, kahdā pohdā atkal atrada 159 dukatus, fudraba naudu, 5 pusimperialus un par 759 rbl. papihra nau-das; tad ari weenu parahdu-fihmi us 13,000 rublu, ko nelaika sklohpulis bija kahdam muſchis ihpachneekam aſdewis; bes tam wehl fudraba leetas, wehrtibá no kahdeem 200 rubl., selta pulstenus, lohti dahrgus gredenus un gi-

tas wehrtis leetas. Kad nu sklohpulis nomiris, nekahdu testamenti ne-atstahdams, un ari nekahdi ihstineeki un radi no wina naw finami, tad tiks wina radi zaur kreewu un Wahzu awisehm us-aiginati, lai nahk ſcho kreetno mantojumu fanemt.

Koslowa. Koslowas aprinki iszehluſees starp-behrneem fehrga, ko ahrsti nomaſ nepasifhſtot. „Molwa“ raksta, ka slimiba fahkotees ar fal-shchanu un galwas fahpehm, wehlaſt nahkot sti-pris karstums un fweedri, beidſot nefamana un nahwe. Slimibas laiks ir lohti ihſe, 24 stundas. Gesahkumá fchi slimiba nekahdi ne-iſſchli-rotes no prasta drudſcha.

Tambowa. Tambowas-Saratowas dſelsszefam, ka „Hoboe Brem“ sino, dauds jazeeſch no fneega puteneem un fneega kopenahm. We-felahm deenahm dſelsszela brauzeeni dabuja gaidiht, lihds dſelsszela fleepes bija no fneega tihritas, un stundahm pee kahdas stanzijs gaidiht, jo lokomotive bija us tuwejo stanzijs valihdscht aſbrauktuſe. Preelfch defmit wagonem waja-got diwi lokomotives, lai brauzeens jeb wagonu rinda us preelfchu waretu tilt. Dſelsszela tihritana ſtipri pawairo dſelsszela isdohshchanas. Ari wagonu riteni dabuhn ſtipri geest, tapehz ka neweena deena nepa-eet, kur nebuhtu kahds ritens apſkahdets. Tik tahtu jaw nahzis, ka us daschu stanzijs stahw wairak nela 100 peelahdetu wagonu, bet naw neweena lokomotives, kas tos waretu aſhwet. Ari dſelsszela pahrvaldiba newar par preſchu aſſuhtifchanas un nonahshchanas terminu galvot, tapehz ka mine-tais fneega daudsums brauſhchanu wiſai kawe.

Reni. No tureenahs „Odeſas wehſteſis“ pa-stahsta fchahdu atgadijumu. Sihva seema, kas ſchogad tureenahs apgabalam usbrukufe, pees-peesch mescha-swehrus naht zeemöſ, tur pahrtku mefledami; ihpachhi wilki to dara, zeemöſ eedami, kahdu aitu, u. t. pr. nolohſdam, pee kam wi-ni dauds reis fawu falkunu dabuhn ar fawu dzhivibu aismalſhaft. Ta ari kahdu Molsdaweeſcha mahjiná deenahm laika atmahl breefmigi leels wilks, kas tublit aitu kuheti usbrukt, gribedams kahdu aitu few launagá nolohſt. Aitas, wilku pamanijſhas, fahlt ſtipri brehkt. Aitu brehſchanu dſirdeſdams, ſemneeks iſeet aby aſu ſhri-ſakehris. Ahrá isnahzis winsch pee luhts pur-wim pamana leelu wilku, kas grīb luhts celau-ſtees. Lai gan wihrs bija deesgan dzhichigs, tomehr winsch n̄drihſteja wilkam usbrukt; trihs libds ſcheltrus ſohlus wilkam turu ſeegahjis, wihrs tam ar fawu aſo ſirvi meto, bet tikai ſwehram weenu pakatas kahju trahpija. Šwehrs tagad gahſahs ſemneekam wirſu, bet tas abtri us weenu puſi nolohzijahs. Tani paſchá brihdí ſemneeks iſdſrda dohbju wilka kauſhchanu. Wilks bija, ſemneekam usbrukdams, waleja aka eekritis. Lai gan aka bija deesgan dſita un tani mas ub-dens atradahs, tomehr ſemneeks ahtrumá uſlikā akai dehliſ un akminus wirſu un aifſteidsahs pee tuvalajeem ſaimineem pebz palihdsibas. Wilks aka kauza un kahripijabs, jo laikam uh-dens preelfch peldeſhchanas bija par angstu. Ro-laida aka leelu kubulu, ari strikus un walguſ, lai wilku waretu iſwilkt, bet wiſs par welti. Tamdehk aki atkal aifſlažja zeeti un ſuhtija us Reni pebz gehgera. Gehgeris kahdas 10 reifes ſchahwa, lihds wilks bija pagalam. ſemneeks nokahpa pa trephem leja, peesiprinaja wilku pee ſtrika. Augſchá eſofchee zilveki to ar wiſu wilku iſwilka is akas.

Ahrſemes ſinas.

Pruhſija. Stalupenu pilsfehctiná notizis ſchahds algadijums, pahri kure teek ta ſtabſtichts. Schihdu

kaufmanis D. S., is kahda Pruhſchu rohbeschü meeftina ſajuta fawá ſirdi, ka winsch ar neſawaldamu miheſtibū miheſtibū kahdu kriſtigu meitu Anna B. Bet ko winam wiſa neſawaldama miheſtibū ſihdjeja, winsch bija ſchihds un wina bija kriſtiga meita, ta tad no nodohmatas prezefhanas nekas newareja iſnahlt. Winam buhru wajadſejis liktees kriſtitees, ja gribedam prezetees, bet winsch to newareja, jo wina wezalee wehl bija dzhivi un tee ne-atkahwa winam prezetees; tapat ari wina bruhre, mineta Anna B., newareja peenemt ſchihdu tizibu, tapehz ka ari wina wezalee dzhivoja un atkal nekahwa peenemt ſchihdu tizibu. Muhsu ſchihdu kaufmanis D. S. wairs newareja iſzeest ſchini apgabalā, jo ildeenas fawu eemihloto ſihgawinu redſcht un to nedrihſteht par ſewinu mahjas weſt, tas winam bija par dauds. Winsch kahdu deenu ſataiſijahs un aifzeloja. Wina zela-mehrkiſ bija Amerika, tur winsch dohmagia ſawas ſtids-fahpes pahrguht un beigas aifmirst. Trihs gabi bija pagahjuſchi un weens no obtra neka neſnaja. Annas wezalee pa to starpu bija nomi-rufchi, bet ari bruhrgana wezalee nedabuhtu ſawu dehlu redſcht, jo ari wini duſeja jaw ſem ſaham welenahm. Bet Annas ilgoſchanahs pebz aifzelojuſcha bruhrgana bija dauds ſtipraka, neka to mehds peedſhwojt; wina peestahjahs, kahd winas wezaki bij mirufchi, pees ſchihdu baſnizas, tas ir, wina peenehma ſchihdu tizibu. Kad wina peenehma ſchihdu tizibu, tad wehl winas bruhrgana tehws dzhivoja, kam tas lohti patika un nu wiſadi nopushejahs, lai waretu ſawa debla dzh-wes-weetu iſsinah, bet wiſa wina puhleschanahs bija welta, winsch nomira, ſawu dehlu wairs ſchini dzhivé nedabudams redſcht. Anna bija nogahjuſe pee ſawa bruhrgana radeem Bohlos dzhivwojt. Kahdu deenu wina bija apmelejufje ſawas mahtes kapu un tur zelos nomeſtehs ſkaitija pahtarus (wina pate nu ſchihdeete us ſawas kriſtigas mahtes kapu Iuhda Oewu). Pahtarus ſlaitidama wina nemaj ſepamani-ja, ka kahds ſmalts gehrbees ſungs winu apluhkoja. Druzjin apmeerinajufjeſs wina no kapu weetis peezehlabſ un gribedam aif-eet us mahjach, te wina erauga — ſawu mihako ſtabhwam. Wina gihmis ir lohti noveetnis, kas ar atkal-redſeſhchanas preeceem lahga neſaderahs. Winsch bija palizis ſmalts ſungs, bet wina bija wehl ta pate ſena Anna. Gan winu apfmezinachana bija ſirñiga, tomehr likahs kahda leeta winu ſtarpa nahtufe, kas winus ſchirku. Ta ari bija. Bruhrgans, tamehr winsch bija Amerika, bija peenehmis kriſtigo tizibu, lai ſawu mihloto Anna waretu prezeh, un Anna pa to starpu atkal bija peenehmuſe ſchihdu tizibu, lai ſawu mihako waretu prezeh. Ta nu atkal bija tizibas ſawadiba, kas ſamihlejuſchos ſchihra. Bet ſchoreis tizibas ſawadibai wairs newajadſeja buht par eemeſlu, kas ſchihds diwi uſtizamahs ſirdis ſchihra; jo Anna atstahja peenemt ſchihdu tizibu un likahs par jounu kriſtitees. Nu wairs naw nekahda ſawella. Preelfch kahdahm deenahm garidsneeks winus ſhalaylaja un pawafarim nahkot kaimigais pahris aifbraukus us ſawu jauno dſimteni — Ameriku. Italija. Ka ahrſemes awiſes ſino, tad Wahzijas wehſteeks Romā, eſot nobrauzis us Pegli, lai waretu apmeleht Wahzijas trohnamantineeku, kas tur uſturahts. No ſchi atgadijuma war no-lemt, ka Wahzijas trohnamantineeks netikai ſawas atpuhſchanahs deht Italija uſturahts, bet it ſtipri ar politiku nodarbojahs. Lihds ar ſchijnu ari japecmin, ka ahrſemes awiſes ſino, ka Wahzijas trohnamantineeks pahwesti ne-apmel-

Iefchot, Iai gan wiensch eft nodohmaje us Romu
braucht. Tas ari faprohtams, ka wiensch tatschu
pahwestu newar apmellehti, tas ta faktot ar Wah-
xiu stabw qariqa karâ.

Afganistane. Generalis Roberts pa telegraſu ſino, ka libds Janvara beigahm eſot noteſati 73 zilwei, kas bija dalibu nehmifchi pee ſinamas Angli fuhtneezibas nokaufchanas un ap- laupiſchanas. Starp noteſateem atradahs ari polizijas-teefneſis un 6 zitti wihi, kas bija to- reis fuhtneezibas lihkus argahniyufchi; 17 wihi attal tapehz bija tilufchi noteſati, ka wini fuht- neezibas pawadoneem bija usbrukufchi un to man- tas laupiujufchi, un 49 wihi attal tapehz, ka wini bija nobarijuſchi fleplawibu pee fuhtne- zibas pawadoneem. Bes ſcheem 73 noteſateem ir wehl ziti tilufchi noteſati. Ta par peemehru 12ta Novemberi tika noteſati 9, kad bija pee- rahdits, ka wini pee fuhtneezibas nonahweſcha- nas wainigi; libds 15tam Dezemberim tika wehl 15 zilwei uſ nahwi noſohditi. Til tahtu ſnee- djahs generala Roberta telegraſa ſina. No tahtu ſinamas redſams, ka Angli fahki nehmifchees if- melleht, kas wiſi bijufchi tee wainiger pee fuht- neezibas nokaufchanas Kabulas pilsfehſta.

Ka laftajeem sinams, tad Angleem nemeeri ar Afganeem wehl naw beigufchees. Tagad no Lahores atnahkuſchaf Schahdas finas: Mahomed's Jans ar fawu armiju stahw eelfch Guſni; wina kara-fpehks teek rehkinats us kahdeem 20,000 libbs 30,000 zilbuk. Lahans kahns ir aifde-wees us Verdas, lai waretu jaunus kara-pulkus faqahdaht preekfch Mahomeda Jana.

Afrika. Kà lasitajeem finams, tad Angleem Deenwidus - Afrikà ir strihds ar tà nofaultheem Bereem. Tagad no Kapstadtes teef tà rak-stits; Tagad wi spahri dohma, ka Beri (par Bereem nofauz tureenaas grunts-ihpachneekus, kas ir no Hollandeefchu d'simuma) dohchotees drihs meerâ, tapehz ka wineem wair's ne-efot nekahda zetiba, ka wini ar sawu pretoschanos lo pa-nahkshot. Kà rahdahs, tad diwi no winu wadoneem, Boks un Pretoriüs, ir kluftinam fakeniti zeeti. Boks no d'simuma Hollandeetis, ir 4 waj 5 gadi pec Bereem us d'sihwi nometees, bet Beri par winu dauids lo ne-istaisa; turpreti ir dauids zitadi ar Pretoriüs, tas Bereem pec firds ir pee-audsis, jo wijsch bija neween sawâ laikâ lauschu komitejas preekschneeks, bet ari bija Transwales presidents, — Transwales republiku Angli few peefawinaja. Tureenaas grunitineeksi jeb Beri bija ar Angleem nemeerâ, bet tagad, ka jaw mulejan, nemeers beigfees, tapehz ka diwi no winu wadoneem fakerti.

Birma, 24. Janvāri. Rā Anglii awisei "Standard" pa telegrafu teek ūnrots, tad Birmas waldibā gribot ar Anglijas waldibu Indijā no-taisīt no jauna nolīgumu.

SOMMERSCHAUHS.

Alas B. Baj tu art pee X. frog nepe-
tureji? mi nödaler otat oinen use Antifit

B. Peetureju ganlarmad mndodua ojibwau
A. Tär jaw nedrikstot zelineekti peetureht,
jo fur kamanas ar leelu trofsni us stabina galu
lehzot --- waj tew ari kamanas tur us stabina
galu neuslebzga?

B. Ne man tas naw atgadijees; manahm kamanahm naw ta mahksla; es gan ari tur peesi stundas laika nelawejos un fawam siedsinam nesliku gar feenmalu feereht, bet to peeklahjigi peefehju un apfedsu. Pats eegahju frohgā, nodsehru pudeli bairiti, tahdu paſchu, là winu no pudeles lehju; ziti gan tur mehdsof, bai-

riti pahdestileereht ar uhdeni, laikam tadeht,
lai tik drihs filtuma nedohd, jo tad dauds agrafi
mabsjas jabrauz.

A. Nu kur peeki stundas siedsinam ja salst
un paſcham aulſtā laikā pauehnis ja melle, tur
nu gan ari war daschadi gaditees, ka ne wiſ
kamanas paſchas, ne ari lahdi launi gilweki taħs
tur uſſehdina; bet ka ta prohwe tur daschreis
peenahkta, tad jaw dascham labam, paſcham klaht
efot, ragawas wehl ar wiſu weſumu un kama-
nas tur uſ to ſlihpi nolausto ſtabina galu ſirgs
uſleħzinajis.

B. Buhiu gauschi derigi, ka pee katra frohga
tuwumā buhtu lahd̄s lobpu-aifstahwu beedris, fas
tos nabaga firdsimus eewehtrotu, ka tee til daud̄s
funday ne chdufchi ne dchrufchi, ned̄s peekopii
ahra nestahwetu un nefaltu.

U. Raw nekahds brihnungs, ka tur nebuhs
kahds no lohpu-aifstahwu beedreem bijis klah;
bet fo nu schinis laikds ar firgu un lohpu aif-
stahweschann nodarbotees, labak lai hukto fewi
un zitus beedens gohdā aifstahweht.

B. Waj fini, vee X. kroga wehl johzigakē gadījums notizis?

M. Ru

B. Tur kahdā beenā preebrauzis kahds zitas walsts faimneeks sudusčhus sīrgus mekledams. Bijis jaw stipri fawu ūtējmu nobrauzis, gri-bejis to tadehk̄ atpuhtināht — patē eegahjē krohgā apsilditees. Tē uš ahtru rohku, tur ga-dijees tur ne, kahds preekschneeks klah, leek bei kahdas prafīschanas kahdam puikam ūwescho sīrgu-watā raiſiht, eekſchā fehsteeſ un kahdu zeka galbu no 6 werstehm braukt, pebz kahda zilweka-pakatā.

A. Warbuht tas bija preefschneeka pañih-stama jeb drauga sirs, ar fo gan ta wareja dariht?

B. Kas nu, tihri sweschineeks, no deesgan attahlu buhdama kaiminu pagasta.

A. Irati gan! Nu ko sirga ihpa schneeks darijs, kad sirgu usgahjis aisebrauktu? — Lai-kam buhs bijusji kahda nezeefchama darischana?
B. Sirau ihvgfchneeks isibiljees ween, ka nu

atkal sirgs pasudis un dohnajis to nosagtu ejam,
kadeht luhdsis frohgā buhdamos zilwetus, lai
bsenahs saglam pakal. Gadijuschees ari luhdi-
zeetigi zilweti, kas traufschees pakala, bet zaui
lahdu rinka braufschani naw panahfuschi. —
Wihes sirgu rohka dabujis, negrubejis sudufcha-
sirga deht kawetees, gan buhs astahjis patwa-
rigos Deewa teefschanan, laidis tablat. Noh-
tigas darifchanas laikam naw nekahdas bijufchaas,
tad jaw preelfschueks pats sawu sirgu buhfu-
lizis braukt, jo tas turpat bijis pee rohkas, bet
til sawu taupidams swefchineeka nobraukto sirgu
liis braukt.

— A. Ne, tas ir par daids, ta tahanu patwaru
fahf pafchi vreckchneeki bruhket.

B. Bet tas it wehl dauds wairak, la R.
krohgs zaur kahdu tahdu neeka stabian un sirga
nepeckohpfchanu ta keek noblameerets. Reds, kahdi
leift leift satwiaj moest. ——————

Wehteris mi wels.

Pehteris un welns strihdejabs dehl sahdas
zilwela dwehseles, kura starp debesi, un elli mal-
dijahs, un sad tee newareja islihat, tad nolista,
deribas zibnina par isschthihreju nemti. Bet sad
welns bij leels ptahwejs, tad winsh Pehteri
usaizinaja, ar winu sahdu leelu ptawu noplant.
Kursh nu sawu gabalu papreekschu beigshot,
tam dwehsele peederefschot. Un ar to Pehteris
bij pilna meerā, tikai ar to noteikumu, ka welns

winam atkantu, feschus zirteenus papreekschu
noplaut, lai schim lähjäc ne-eegreestu. Welns
fmehjabs un to atlahwa. Kad mi Peteris bij fa-
wus feschus zirteenus noplahwis, tad winsch is
johstas lähdu almin iwilka un ar to fahla is-
kapti strikhecht. Welns, kiesch ar leeleem zirtee-
neem winam pakat steidsabs un iskapti strikhe-
schau wehl nepasina, pee fewis dohmaja: „Ja
Pehteris ta ilgi stahwehs un iskapti flandinahs,
tad es winu ahtri vanahlschu.“ Bet kad Peht-
eris fawu iskapti bij labi isstrikhejis, ar leeleem
zirteeenem abtri us preekschu nahza, tad welnam
jaw fahla bail mestees un winsch it nemerigs
issanza: „He Pehteri, — pasflandini wohl reis!“
Bet Pehteris wis wairs nesflandinaja, bet plahwa
it mudigi, welnu tählu pakat atstahdams, kamehr
pehdigs zirteens pee jemes guleja. Pehteris bij
deribu un ari dwehfeli winnejis un welns bija
atkal dumisch bijis. S.



Grafs Aleksejs Konstantinowitschs Tolstojs.

Schē ſaweeem laſitajeem paſneedſam bildi no
Kreewu dſeeſmineeka graſa Tolſtoja, flaht peelik-
dami lahdus wahrdus no mina dſihvies qahjuma.

Grafs Tolstois ir būsimis 24. Augustā 1817. gadā Peterburgā; bet pēc 6 nedēļuvinč atstājja Peterburgu, ar savu mahti un savu mahtes brahli, Alekseju Aleksejevitšu Perovski, veislak bijuscho Charlomas universiteta kuratoru, uz Vlās-Kreiviju cibrautu dāms. Tur grafs Tolstois pamādiņa savus pirmos behrnu gadus un pirmahs mahzības baudīja.

Wina andsefchanu wadija wina mahthes brah-
lis Perowftis, tas lä slawens rafhtneeks Kree-
wijā pasifstams. Weenigais dehls faveem we-
zgeadem bushdams, wintsch bes brahleem farwē.

gutem vahans, winsch ar fahrem, auk
behrna gadus pavabija, bet gitadi wina behr-
niba bija lohti launiga. Lihds Farvam 8. ga-
dam winsch palika Mas-Kreewijā, tad ar fahveem
radneekleem aissbrauza us Peterburgi, kur winsch
tika preelschā stahdits toreisigam Trohnamant-
neekam, tagadejam muhsu angstam Rungam un
Reisharam. Nahkofschā gadā winsch ar fahru
mahti un mahtes brahli aisszelajo us Wahjiju,
kur winsch Weimaras pilsfēhta dabuja ar fla-

wenu Wahzijas dseesmineeku Gele satiktees, pē
lura wina mahies brahsis bija winu lihds nehmis.
Ar sawu 17to gadu, kad winsch bija waja-
dīgo ekfamenti nolizis, winsch eestahjabs Maſla-
was uniwersitetē. Kad muhſu augstais Ŝungs
un Keisars tika Maſlawā frohnets, kad Keisara
Majestete grafs Tolstoju ezechla par sawu fligel-

